

2017-0268

2017-08-18

TARR & WONSON

PEINTURE À BASE DE CUIVRE ROUGE 503-C

POUR LA PRÉVENTION DE LA SALISSURE MARINE

NUMÉRO D'ENREGISTREMENT 21841

LOI SUR LES PRODUITS ANTIPARASITAIRES

SOLUTION

INTERNATIONAL PAINT LLC

6001 Antoine Drive

Houston, Texas 77091 USA

713-682-1711

GARANTIE :

OXYDE DE CUIVRE 25,67%

CUIVRE (MATIÈRE ÉLÉMENTAIRE) 22,8%

MARQUE DE COMMERCE

503-C ROUGE

COMMERCIAL

DANGER

POISON

IRRITANT CUTANÉ

IRRITANT OCCULAIRE

INFLAMMABLE

MODE D'EMPLOI

Conçu uniquement pour une utilisation nautique (bateaux, navires). Sert à la prévention de la salissure marine. Taux d'application : 9,84 mètres carrés par litre (400 pieds carrés par gallon). Confier la peinture des embarcations de grande taille (plus de 25m de long) à un spécialiste dans le domaine.

Carène déjà peinte

On peut appliquer une couche de Tarr et Wonson Red n° 503-C (rouge) sur une couche du même produit ou sur la plupart des revêtements mous ou durs d'autres produits, à condition qu'ils soient propres, en bon état et qu'ils adhèrent bien.

Éliminer entièrement les revêtements fissurés, écaillés et effrités avant l'application de la peinture.

Embarcations neuves en bois :

Aucun apprêt n'est nécessaire pour le bois non peint. Bien sabler avec un papier abrasif à grain moyen (80), puis appliquer deux couches de Tarr et Wonson Red n° 503-C (rouge). Diluer d'abord la première couche de 10% en y ajoutant un diluant.

Embarcations en acier

Bien astiquer la surface. Immédiatement après l'astiquage, afin de prévenir la rouille, appliquer deux à quatre couches de Gloucester Red Lead Epoxy n° B374 (epoxy plombé rouge). Ensuite, appliquer deux couches de Tarr et Wonson Red n° 503-C (rouge).

CE PRODUIT N'EST PAS DESTINÉ AUX EMBARCATIONS EN ALUMINIUM

Embarcations en fibres de verre

Nettoyer à fond les surfaces à l'aide d'un décireur. Ensuite, enlever le décireur et les contaminants avec des chiffons propres. Poncer légèrement avec un papier abrasif à grain moyen (80), puis bien sceller en appliquant deux couches d'Epoxy Primer n° B370 (apprêt d'epoxy). Pour éviter le cloquage de l'enduit gélifié, appliquer quatre ou cinq couches.

CONSEILS D'APPLICATION

Bien mélanger avant l'utilisation.

Appliquer deux couches à raison de 9.84 mètres carrés par litre afin de nettoyer les surfaces sèches en bon état. Attendre au moins quatre heures entre l'application de chaque couche et avant la mise à l'eau de l'embarcation. Au besoin, diluer avec un diluant pour pinceaux.

Appliquer la peinture uniquement lorsque la température de surface est d'au moins 10°C (50°F). Confier la peinture des embarcations de grande taille (plus de 25m de long) à un spécialiste dans le domaine.

NE PAS placer les parties peintes dans l'eau avant que la peinture ne soit totalement sèche (voir le temps recommandé sur l'étiquette). Il est recommandé d'empêcher le rejet dans l'eau d'écailles ou de poussières de peinture produites pendant le décapage.

NE PAS appliquer ce produit de manière qu'il entre en contact avec des travailleurs ou des personnes à proximité de la zone, directement ou par dérive. Seuls les utilisateurs portant un équipement de protection peuvent pénétrer dans la zone de traitement pendant l'application.

NE PAS appliquer ce produit directement dans les habitats d'eau douce (comme des lacs, des rivières, des bourbiers, des étangs, des fondrières des Prairies, des ruisseaux, des marais, d'eau, des réservoirs et des milieux humides), les habitats estuariens ou les habitats marins.

NE PAS contaminer les sources d'approvisionnement en eau potables ou en eau d'irrigation ni les habitats aquatiques lors du nettoyage de l'équipement ou de l'élimination de déchets.

NE PAS jeter les effluents contenant ce produit ou le biocide produit dans les égouts, les lacs, les cours d'eau, les étangs, les estuaires, les océans ou tout autre plan d'eau, sauf s'ils ont été détoxifiés par des moyens appropriés.

PRÉCAUTIONS

TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

Nocif pour les humains et les animaux de compagnie

AVERTISSEMENT

DURANT LE MANIEMENT ET L'APPLICATION DE LA PEINTURE UTILISER UN MASQUE RESPIRATOIRE COUVRANT ENTIÈREMENT LE VISAGE. DE MÊME, porter un pantalon long, une chemise à manches longues, des chaussures et des chaussettes, des gants résistant aux produits chimiques, des lunettes étanches ainsi que des vêtements résistant aux produits chimiques, incluant un capuchon ou un chapeau, en tout temps durant la manipulation, l'application, le mélange et le chargement.

Faire très attention lors de la manipulation de la peinture. Mélanger celle-ci uniquement dans un contenant fermé.

N'appliquer la peinture que dans un lieu bien aéré.

Ne pas manger, ne pas boire et ne pas fumer pendant l'utilisation du produit.

Prendre une douche immédiatement après le travail.

Porter des vêtements fraîchement lavés chaque jour.

Se laver les mains et le visage avant de manger, de boire, de mâcher de la gomme, de faire usage du tabac et d'utiliser les toilettes.

Laver les vêtements de protection séparément de la lessive ménagère et les ranger dans un endroit distinct.

Avant de réutiliser les vêtements de protection, les laver à l'eau chaude avec un détersif pour lessive.

Retirer immédiatement les vêtements et l'équipement de protection individuelle si le pesticide pénètre à l'intérieur. Se laver ensuite la peau soigneusement et enfiler des vêtements propres.

Jeter les vêtements et autres matières absorbantes qui ont été imbibés ou fortement contaminés par le produit sous forme concentrée. Ne pas les réutiliser.

Nettoyer l'extérieur des gants avant de les enlever.

Porter un pantalon long, une chemise à manches longues, des chaussures et des chaussettes pendant les activités de nettoyage et de réparation.

DANGERS ENVIRONNEMENTAUX

Toxique pour les organismes aquatiques. Ne pas contaminer l'eau. Lors du nettoyage du matériel de peinture, ne pas éliminer les déchets en les versant directement à l'eau. Éviter

que les poussières ou les copeaux générés durant le retrait de la peinture ne soient jetés à l'eau.

ÉLIMINATION

Ne pas réutiliser les contenants vides. Éliminer les contenants vides, ainsi que les restes de peinture, conformément aux règlements provinciaux. Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme provincial de réglementation. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

RISQUES PHYSIQUES OU CHIMIQUES

COMBUSTIBLE. Ne pas utiliser ni entreposer près d'une source de chaleur ou d'une flamme nue.

PREMIERS SOINS

En cas d'ingestion : Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne donner aucun liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

En cas de contact avec les yeux : Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'œil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'inhalation : Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas de contact avec la peau ou les vêtements : Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'enregistrement lorsqu'on cherche à obtenir une attention médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES

Contient des distillats de pétrole et des composés de cuivre. Ne pas faire vomir en raison du risque d'aspiration dans les poumons. L'exposition aux vapeurs, aux brumes ou à la poussière du produit risque de causer l'irritation des voies respiratoires, le vertige, la fatigue, la fièvre du cuivre, les maladies du foie et du rein, ainsi que les hémopathies. L'inhalation des vapeurs, des brumes ou des poussières peut exacerber les pneumopathies (maladies asthmatiques). Traiter selon les symptômes.

AVIS À L'UTILISATEUR

Ce produit antiparasitaire doit être employé strictement selon le mode d'emploi qui figure sur la présente étiquette. L'emploi non conforme à ce mode d'emploi constitue une

infraction à la Loi sur les produits antiparasitaires. L'utilisateur assume les risques de blessures aux personnes ou de dommages aux biens que l'utilisation du produit peut entraîner.